

# NEUES AUS DER GEMEINDE

Das offizielle Publikationsorgan  
der Politischen Gemeinde Fischingen

**FISCHINGEN**

[fischingen.ch](http://fischingen.ch)
**FISCHINGEN**


## Öffnungszeiten Pfingsten

Montag, 20. Mai (Pfingstmontag) geschlossen  
Bei Todesfällen erreichen Sie den Bestatter Sommer unter **079 606 01 03**.  
Die Gemeindeverwaltung Fischingen wünscht Ihnen schöne Frühlingstage.

## Einladung zum Wahlapéro

Am Sonntag, 9. Juni 2024 wählen die Fischingerinnen und Fischinger ihren neuen Gemeindepräsidenten.

Der Gemeinderat lädt die Bevölkerung herzlich zum Wahlapéro ein:

**Wann:** Sonntag, 9. Juni 2024, 13.30 Uhr

**Wo:** Rehaklinik Dussnang  
bei schönem Wetter im Park ansonsten im Saal

**FISCHINGEN**


Der Zweckverband für Abfallverwertung Bazenhaid (ZAB) sammelt am

## Dienstag, 18. Juni 2024 Altpapier und Altkarton

Bitte das Papier und den Karton getrennt und gut gebunden bis spätestens 7 Uhr **entlang der Sammelroute oder an Sammel-**  
**punkten bereitstellen.**

Was gehört in die Papiersammlung: Zeitungen, Zeitschriften, Papier, Prospekte, Bücher ohne Rücken, Kataloge, Telefonbücher, Fenstercouverts, geschredderte Papierschnitzel

Was gehört nicht in die Papiersammlung: Beschichtetes Papier, Milchverpackungen, Suppenbeutel, Schachteln von Tiefkühlprodukten, Waschmitteltrommeln, Geschenk- und Blumenpapier, Tetrapackungen, Ordner, Papiertragtaschen

Was gehört in die Kartonsammlung: Verpackungen aus Karton, Wellkarton, Eierverpackungen, Bücher mit Rücken, Papiertragtaschen

Was gehört nicht in die Kartonsammlung: Milchverpackungen, Getränkekartons, Styropor, Waschmitteltrommeln, Kunststoffverpackungen, Ordner, Schachteln von Tiefkühlprodukten

Vielen Dank für die korrekte Bereitstellung.

Zweckverband für Abfallverwertung Bazenhaid (ZAB) ■

## Neue Entsorgungsmöglichkeit für Küchenabfälle ab 1. Juni 2024

Ab 1. Juni können beim Grüngutsammelplatz, im dafür vorgesehenen Container, folgende Küchenabfälle entsorgt werden.

- Rüstabfälle
- Speisereste
- Abgelaufene Esswaren
- Früchte, Gemüse
- Teigwaren
- Milchprodukte
- Backwaren, Patisserie
- Fleisch, Knochen, Fisch
- Kaffeesatz
- Frittieröl
- Schnittblumen

## Aus dem Gemeinderat und der Geschäftsleitung

### Stellenantritt Leiter Tiefbau, Energie und Umwelt

Ab Montag, 3. Juni ist die Abteilung Tiefbau, Energie und Umwelt wieder besetzt. Der Gemeinderat und die Geschäftsleitung wünschen Rolf Bosshard einen erfolgreichen Start und viel Freude in seinem neuen Aufgabengebiet.

### Verzicht auf Realisierung Themenweg (Tschudiweg)

Im Budget 2024 sind Aufwendungen für den Neubau eines Themenweges, den sogenannten Tschudiweg, berücksichtigt. Das Projekt wurde durch die Verant-

wortlichen des PRE Tannzapfenlandes, sowie Vertretern der Tourismuskommission und des Gemeinderates nochmals kritisch hinterfragt. Viele Elemente des Projekts sind zwar spannend, auf der anderen Seite verfügt die Gemeinde bereits heute über diverse «Attraktionen», die es zu pflegen und zu unterhalten gilt. Im Ergebnis waren sich die Verantwortlichen einig, dass mehr Energie in das Vorhandene gesteckt werden soll. Das Projekt wurde daher sistiert.

### Mutation Friedhofkommission

Thomas Langensand, Fischingen,

nimmt als Vertreter der Kath. Kirchgemeinde neu Einsitz in die Friedhofkommission und ersetzt Jana Krafcik.

### Teilspernung Hinterdorfstrasse und Schulstrasse am 15. Juni 2024

Am 15. Juni 2024 führt der Verein «Hörnli Trail 1133» den Hörnli Trail mit dem Wettkampfbereich beim Kloster Fischingen durch. Die Hinterdorfstrasse und die Schulstrasse sind dabei zwischen 10.30 Uhr und 20 Uhr teilweise gesperrt.

Gemeinderat und Geschäftsleitung ■

## Informationen aus dem Ressort Entsorgung und Sicherheit Petition Einführung einer Grün- und Bioabfuhr



Am 15. November 2023 hat die Grüne Partei eine Petition zur Einführung einer Grün- und Bioabfuhr eingereicht.

Den Eingang dieser Petition hat der Gemeinderat zum Anlass genommen, verschiedene Varianten zu prüfen.

Nach Gesprächen und Vergleichen mit anderen Gemeinden in der Region standen für den Gemeinderat die nachfolgenden 3 Varianten zur Diskussion. Alle Varianten setzen voraus, dass der Grüngut-Sammelplatz Forsthof Ifang zur Entsorgung von grösserem Gartenabfall weiter betrieben wird.

### Variante 1

- Grüngut-Sammlung (ohne Speisereste): 400 Tonnen/Jahr, 26 Sammlungen
- Grüngutsammelplatz mit reduzierter Menge

Bei dieser Variante sammelt der ZAB (Zweckverband Abfallverwertung Bazenhaid) im Auftrag der Gemeinde das Grüngut ein und bringt es zur Biogasanlage in Niederuzwil. Die Basis bildet der Tourenplan vor Einführung der Unterflurbehälter (UFB).

### Variante 2

- Bio-Abfuhr (Grüngut und Küchenabfälle/Speisereste): 400 Tonnen/Jahr, 44 Sammlungen

- Grüngutsammelplatz mit reduzierter Menge

Die Bioabfuhr wird im Verbund von aktuell 17 Gemeinden im Verbandsgebiet organisiert und finanziert (verursachergerecht). Die Haushalte erwerben bei der Gemeinde entsprechende Containermarken.

### Variante 3

- Grüngutsammelplatz mit Bringsystem (wie bisher)
  - Sammlung Bioabfälle auf Grüngutsammelplatz mit Containersystem (Bringsystem, neu)
- Diese Variante bietet die Möglichkeit, neu auch Speisereste am Sammelplatz deponieren zu können.

### Überlegungen des Gemeinderats

Die Einführung einer regelmässigen Grün- und Bioabfuhr für das gesamte Gemeindegebiet, inklusive Kleinsiedlungen, lässt sich nicht flächendeckend umsetzen, weshalb dieses Angebot nie von allen Einwohnerinnen und Einwohner gleichermaßen genutzt werden kann. Die Varianten 1 und 2 führen zudem zu beträchtlichen Mehrkosten. Fairerweise wären diese Angebote daher verursachergerecht zu finanzieren. Dafür muss aber das Abfallreglement der Gemeinde überarbeitet werden, das zur Finanzierung und Verwertung von wiederkehrenden Abfällen im Moment eine Pauschalgebühr vorsieht. Mit der aktuellen

reglementarischen Grundlage lässt sich eine verursachergerechte Finanzierung einer Sammeltour nicht umsetzen.

### Entscheidung des Gemeinderates

Die Gemeinde wird auf den 1. Juni 2024 auf dem Areal des Grüngutsammelplatzes an einem für die Benutzer klar ersichtlichen Standort einen Container für Küchenabfälle platzieren, der von der Firma Bösch AG in Herisau in einem wöchentlichen Turnus (April bis Oktober), beziehungsweise zweiwöchigen Turnus (November bis März) geleert und vor Ort gereinigt wird. Für das Betreten des abgesperrten Areals der Grüngut-Sammelstelle ist, analog der Entsorgung von Grüngut, ein Badge erforderlich, der in der Gemeindekanzlei gegen eine Depotgebühr von 50 Franken bezogen werden kann.

Die Gemeinde wird die Nutzung, dieser auf ein Jahr befristeten Option, überprüfen und auswerten. Sie behält sich vor, das Angebot, je nach Nutzung, abzuändern oder zurückzuziehen.

Die ausführliche Antwort des Gemeinderates auf die Petition der Grünen Partei kann auf der Homepage der Gemeinde [www.fischingen.ch/](http://www.fischingen.ch/) Aktuelles nachgelesen werden. ■

Ihre Spezialisten für  
Elektro- und Kommunikationsinstallationen

**Elektro Eisenegger AG**

Fischingen/Oberwangen  
Guntershausen  
Tel. 071 979 00 77  
[www.elektro-eisenegger.ch](http://www.elektro-eisenegger.ch)

**Langensand**  
SCHREINEREI  
& FENSTERBAU

Langensand Fenster AG

Hauptstrasse 19      Tel. 071 977 14 21  
8376 Fischingen      Fax 071 977 14 62

**brühwiler sanitär ag**

Wasser mit Qualität

[www.bso-ag.ch](http://www.bso-ag.ch)      Sanitäre Installationen      Badumbau  
071 977 13 73      Service / Reparaturen      Werkleitungen

**FAIRDRECK**  
Klimaneutral und FSC-zertifiziert

Fairdruck AG  
Kettstrasse 40  
8370 Sirnach  
071 969 55 22

[www.fairdruck.ch](http://www.fairdruck.ch)  
[info@fairdruck.ch](mailto:info@fairdruck.ch)

# Veranstungskalender

Datum	Veranstaltung	Organisator
Mi. 15.05.2024	Kreativtreff	Gemeinnütziger Frauenverein Dussnang
Mi. 15.05.2024	Bundesprogramm/OP	Schützengesellschaft Fischingen
Fr. 17.05.2024	Feldschiessen	Schützengesellschaft Fischingen
Sa. 18.05.2024	Ich will malen, Beginners	Sonja Schmid Atelier
Mi. 22.05.2024	Kneippen für Kinder	Rehaklinik Dussnang
Do. 23.05.2024	Senioren/SeniorenInnen Mittagstisch	Dorf 16
Do. 23.05.2024	Feldschiessen	Schützengesellschaft Fischingen
Sa. 25.05.2024	Feldschiessen	Schützengesellschaft Fischingen
Di. 28.05.2024	Mütter- und Väterberatung	Perspektive Thurgau
Fr. 31.05.2024	Verbandsschiessen	Schützengesellschaft Fischingen
Do. 06.06.2024	ERDIG	Kneippverein Dussnang
Fr. 07.06.2024	Verbandsschiessen	Schützengesellschaft Fischingen
Sa. 08.06.2024	Verbandsschiessen	Schützengesellschaft Fischingen
So. 09.06.2024	Eidg. Wahl- und Abstimmungssonntag	Politische Gemeinde Fischingen
Di. 11.06.2024	Firobigmusik ab 19 Uhr im Schulhaus Fischingen	Spielgemeinschaft Concordia Fischingen-Münchwilen / Jugendmusik Tannzapfenland / Jodelclub Sirnach / Stääge Feger
Di. 11.06.2024	Rechnungs-Gemeindeversammlung	Volksschulgemeinde Fischingen
Di. 11.06.2024	Rechnungs-Gemeindeversammlung	Politische Gemeinde Fischingen
Sa. 15.06.2024	4. Hörnli Trail 1133	Hörnli Trail 1133
So. 16.06.2024	Hagen Quartett	Kultur Kloster Fischingen
Do. 20.06.2024	Senioren/SeniorenInnen Mittagstisch	Dorf 16

**Veranstungskalender auf der Homepage der Gemeinde**  
Veranstaltungen sind auch online unter [www.fischingen.ch](http://www.fischingen.ch) ersichtlich und können von den Vereinen selber eingetragen und verwaltet werden.

**Nächste Ausgabe Fischinger Infos: Dienstag, 18. Juni 2024**  
**Redaktionsschluss für Beiträge: Freitag, 7. Juni 2024**  
Veranstaltungshinweise vor Redaktionsschluss an: [einwohnerdienste@fischingen.ch](mailto:einwohnerdienste@fischingen.ch)

## Erinnerung Gemeindeversammlung vom 11. Juni 2024

An der Gemeindeversammlung vom 11.06.2024, zirka 20.15 Uhr (im Anschluss an die Versammlung der Volksschulgemeinde) sind folgende Traktanden zu behandeln.

1. Eröffnung
2. Wahl von Stimmezählern
3. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. November 2023
4. Einbürgerung der Familie Massimo und Belén Ingordino mit den Kindern Lorena und Ariana, Dussnang
5. Einbürgerung von Maròn Gruno, Dussnang
6. Genehmigung Jahresrechnung 2023 und Verwendung Rechnungsergebnis
7. Informationen, Umfrage

## Treffen Sie Alfons Brühwiler Kandidat Gemeindepräsidium von Fischingen

Feierabendbier mit **Wurst & Brot**

Herzliche Einladung

Freitag, 17. Mai 2024, ab 17.00 Uhr  
Waldhütte Hofholz Chilberg

Organisator: Die Mitte Fischingen

## Hörnli Trail 1133: Ein unvergessliches Lauferlebnis

Am 15. Juni ist es wieder soweit: Der Hörnli Trail 1133 lockt Läuferinnen und Läufer zu einem herausfordernden Abenteuer in die malerische Region um Fischingen. Bereits zum vierten Mal wird diese atemberaubende Laufveranstaltung ausgetragen, bei der die Teilnehmerinnen und Teilnehmer sich der Herausforderung stellen, die 11,33 Kilometer lange Strecke mit 770 Höhenmetern bis zum Gipfel des Hörnlis, auf 1133 Meter über dem Meeresspiegel, zu bezwingen. Ob als persönliche Herausforderung für Sportbegeisterte, als Training für ambitionierte Läuferinnen und Läufer, als Vereinsevent oder einfach als Spass für die ganze Familie - der Hörnli Trail 1133 bietet für jeden das Richtige. Am Vormittag duellieren sich die Jüngsten beim Kidsrun um die schöne Klosteranlage in Fischingen. Für Stimmung an der Lauf-

strecke sorgen die Eltern, Verwandte, Freunde und Fans, die den Nachwuchs lautstark unterstützen. Der Fokus liegt jedoch klar auf Spass und Bewegung. Mit dem Code «KIDS4FREE» startest du bei einer Anmeldung bis Anmeldeabschluss am 9. Juni gratis am Kidsrun. Für die erwachsenen Läuferinnen und Läufer wartet der anspruchsvolle Hörnli Trail 1133. Exakt um 11.33 Uhr fällt der Startschuss. Die Strecke - die durch drei Kantone verläuft - wird auch in diesem Jahr einige Herausforderungen bereithalten und den Läuferinnen und Läufern ein abwechslungsreiches Laufvergnügen bieten. Nach einer kurzen Runde durch Fischingen geht es hauptsächlich auf kleinen Naturwegen über die Höll auf den höchsten Punkt im Kanton Thurgau - den Groot. Von dort aus führt ein anspruchsvoller Downhill hinunter in die

Allenwinden, wonach der finale Aufstieg mit dem Ziel Hörnli folgt. Entlang der Strecke gibt es drei Zwischenwertungen (EGK-Spring, Raiffeisen-Bergpreis & Mobiliar-Downhill), die auch dieses Jahr wieder Spannung und Action garantieren. Ein kostenloser Shuttle-Bus Service ab Fischingen auf die Allenwinden bringt Fans hinauf in den Zielbereich, um die Läuferinnen und Läufer auf den letzten Meter nochmals so richtig anzufeuern. Neu in diesem Jahr ist die Fotochallenge, die Teilnehmer dazu ermutigt, ein Bild von ihrer Vorbereitung auf den Lauf zu machen und es über Social Media zu teilen. Eine grossartige Möglichkeit, die Vorfreude zu teilen und Teil einer lebendigen Community zu sein. Nimm heute noch an der Fotochallenge teil und vielleicht bist du schon bald der Gewinner der Polar Pacer Pro GPS-Sportuhr! ■

## Exotische Problempflanzen kostenlos entsorgen

Seit dem 25. April können Einwohnerinnen und Einwohner den Neophytensack bei der Gemeinde beziehen. Das Angebot ist für die Bevölkerung kostenlos. Sie leisten damit einen wertvollen Beitrag zur Eindämmung exotischer Problempflanzen. Sommerflieder, Einjähriges Berufkraut, Asiatische Staudenknöteriche oder Riesenbärenklau bedrohen einheimische Pflanzen, beschädigen die Infrastruktur oder können sogar die

Gesundheit gefährden. In der Eindämmung dieser unerwünschten Gäste sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen - gerade in Privatgärten, auf öffentlichen Flächen, Schutzgebieten oder im Wald. Um die Weiterverbreitung zu bremsen, ist nebst der Bekämpfung die fachgerechte Entsorgung wichtig. Um diese zu erleichtern, steht den Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Fischingen seit dem 25. April - pünktlich zum

Beginn der Neophyten-Saison - der kostenlose Neophytensack zur Verfügung. Die transparenten 60-Liter-Säcke können am Abholhalter der Gemeindeverwaltung bezogen werden. Die vollen Säcke müssen via ordentlicher Kehrtafel im Unterflurbehälter oder Container entsorgt werden. Sie werden in der Kehrtafelverbrennungsanlage verbrannt. Weitere Informationen finden Sie auf der Website [www.neophytensack.ch](http://www.neophytensack.ch). ■



Thurgau  
Amt für Umwelt

### Das gehört in den Neophytensack

Alle fortpflanzungsfähigen Pflanzenteile von exotischen Problempflanzen werden im Neophytensack entsorgt.

 <b>Ambrosia</b> <i>Ambrosia artemisiifolia</i> Ganze Pflanze	 <b>Japanischer Bambus</b> <i>Pseudosasa japonica</i> Wurzeln, Blüten und Samen	 <b>Riesenbärenklau</b> <i>Heracleum mantegazzianum</i> Wurzeln, Blüten und Samen	 <b>Einjähriges Berufkraut</b> <i>Erigeron annuus</i> Ganze Pflanze	 <b>Verlotischer Beifuss</b> <i>Artemisia verlotiorum</i> Ganze Pflanze
 <b>Blauglockenbaum</b> <i>Paulownia tomentosa</i> Wurzeln, Blüten und Samen	 <b>Essigbaum</b> <i>Rhus typhina</i> Wurzeln, Blüten und Samen	 <b>Asiatische Geissblättrige</b> <i>Lonicera henryi, L. japonica</i> Ganze Pflanze	 <b>Geissraute</b> <i>Galega officinalis</i> Hülsenfrüchte	 <b>Amerik. Goldruten</b> <i>Solidago canadensis, S. gigantea</i> Ganze Pflanze
 <b>Götterbaum</b> <i>Ailanthus altissima</i> Wurzeln, Blüten und Samen	 <b>Schmalbl. Greiskraut</b> <i>Senecio inaequidens</i> Ganze Pflanze	 <b>Jungfernebe</b> <i>Parthenocissus agg. P. inserta/P. quinquefolia</i> Ganze Pflanze	 <b>Hanfpalme</b> <i>Trachycarpus fortunei</i> Blüten und Früchte	 <b>Kirschlorbeer</b> <i>Prunus laurocerasus</i> Früchte und Wurzeln
 <b>Vielblättrige Lupine</b> <i>Lupinus polyphyllus</i> Ganze Pflanze	 <b>Staudenknöteriche</b> <i>Reynoutria spp.</i> Alles Pflanzenmaterial aus dem Boden	 <b>Sommerflieder</b> <i>Buddleja davidii</i> Blüten und Samen	 <b>Drüsiges Springkraut</b> <i>Impatiens glandulifera</i> Ganze Pflanze	

Wo Sie den Neophytensack kostenlos beziehen und wo Sie ihn entsorgen können, entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender Ihrer Gemeinde. Grössere Mengen an Ast- und Wurzelmaterial können direkt bei der KVA Thurgau oder beim ZAB angeliefert werden.

Vorsicht bei der Bekämpfung: Gesundheitgefährdung! Bitte beachten Sie die Website

Bilder: Baudirektion Kanton Zürich, Amt für Umwelt Thurgau, Erwin Jörg

April 2024

mäder ag

kies + betonwerk  
muldenservice

8374 Oberwangen  
Büro 071 977 15 31  
Werk 071 971 18 74

Sie haben die  
Wünsche - wir  
die Lösung!

Markus Hauser  
Schreinerei  
8376 Fischingen

Telefon 071 977 13 21  
Natel 079 474 40 68  
[www.schreinerei-hauser.ch](http://www.schreinerei-hauser.ch)

**SENN**  
Parkett & Bodenbeläge Fischingen  
Schürlibachstrasse 10  
8374 Dussnang  
071 977 14 25  
[www.senn-parkett.ch](http://www.senn-parkett.ch) ...für starke Auftritte

Bessere Lesbarkeit  
von Texten durch  
ideale Kontrast-  
optimierung.  
optik-sichtwerk.ch  
071 966 11 74  
in Sirnach  
**Optik Sichtwerk**